

Brugsvejledning

## Cuticell® Contact

DK

### Blødt silikone sårkontaktlag

#### Produktbeskrivelse

Cuticell® Contact er et primært sårkontaktlag bestående af en elastisk og transparent polyurethanfilm overtrukket med blødt silikone. Cuticell® Contact klæber til huden omkring såret, men ikke til selve såret, og sørger for, at såresudatet passerer igennem og absorberes af en sekundær bandage. Cuticell® Contact består af væv, der er elastisk på langs og tværs og giver en høj bærekraft.

#### Indikationer

Cuticell® Contact er beregnet til behandling af akutte og kroniske sår som: skinnelæsninger og tryksår (liggesår), operationssår, blæredannelse, 2. grads forbrændinger, donorsteder (hudtransplantat), snitsår, hudafskrabninger og hudfænger. Cuticell® Contact kan anvendes som sårkontaktlag i forbindelse med negativ trykbehandling (NPWT).

#### Kontraindikationer

Produktet må ikke benyttes til patienter, der er overfølsomme over for produktmaterialerne.

#### Advarsler og forholdsregler

Cuticell® Contact er beregnet til engangsbrug. Må ikke genbruges eller resteriliseres, da dette indebærer en risiko for, at kropsvæsker eller kontamineret væv overføres til andre patienter. Produktet må ikke benyttes, hvis posen er åben eller beskadiget. Åbnede eller ubenyttede materialer bortskaffes. Såret undersøges for evt. betændelsestegn og behandles efter behov i overensstemmelse med principperne for god klinisk praksis.

#### Brug

- Rens såret i overensstemmelse med principperne for god klinisk praksis.
- Forvis dig om, at såromgivelserne er tørre.
- Sårkontaktlaget skal være tilpas stort til at det dækker såret med et overlap på mindst 2 cm rundt om såret.
- Åbn posen og udtag Cuticell® Contact. Forvis dig om, at produktet er steril.
- Fjern den ene af beskyttelsesfilmene (1).
- Anbring Cuticell® Contact med den klæbende side mod såret (2), fjern den anden beskyttelsesfilm (3) og glat kontaktlaget på plads.
- Dæk kontaktlaget med en sekundær bandage, der er egnet til at optage en bestemt eksudatmængde.
- Hvor ofte bandagen skal skiftes afhænger af sårets tilstand. I mange tilfælde er det tilstrækkeligt at skifte den sekundære bandage.
- Cuticell® Contact kan anvendes i op til 14 dage, alt afhængigt af sårets tilstand og de gældende kliniske retningslinjer.
- Cuticell® Contact skiftes ved forsigtigt at fjerne sårkontaktlaget.
- Rens såret i overensstemmelse med principperne for god klinisk praksis før et nyt sårkontaktlag lægges på.
- Cuticell® Contact kan anvendes i forbindelse med aktuelle behandlinger, som fx antiseptika og hydrogel.

#### Almacenamiento

Cuticell® Contact opbevares tørt. Må ikke udsættes for direkte sollys.

Dato: Februar 2015

Käyttöohjeet

## Cuticell® Contact

FIN

### Pehmeä silikonikontaktipinta

#### Tuotekuvaus

Cuticell® Contact on ensisijaisesti sidokseksi tarkoitettu kontaktipinta. Se koostuu elastisesta ja läpinäkyvästä polyuretaanikalvosta, joka on päällystetty pehmeällä silikonilla. Cuticell® Contact on suunniteltu siten, että se kiinnittyy haavaa ympäröivään ihoon mutta ei kostean haavapohjaan, jolloin erite pääsee vuotamaan imukykyiseen ulkokorroksen. Kahteen suuntaan joustava Cuticell® Contact on hyvin muotoutuva.

#### Käyttöaiheet

Cuticell® Contact on tarkoitettu seuraavien akuuttien ja kroonisten haavojen hoitoon: sääri- ja painehaavat, leikkaushaavat, vesikkelit, ihosiirteiden ottokohdat, laseraatiot, pienet pintahaavat ja ihorepeämät. Cuticell® Contactia voidaan käyttää haavakontaktimateriaalina alipainehoidon (NPWT) yhteydessä.

#### Käytön vasta-aiheet

Ei saa käyttää potilailla, joiden tiedetään olevan yliherkkiä jollekin tuotteen ainesosista.

#### Varoitukset ja varotoimenpiteet

Cuticell® Contact on pakattu kertakäyttöä varten. Sitä ei saa käyttää tai steriloida uudelleen, koska on olemassa riski, että kehon eriteitä tai kontaminoitunutta kudosta siirtyä potilasta toiseen. Jos pakkaus on auki tai vaurioitunut, älä käytä tuotetta. Hävitä avattu tuote tai käyttämätön materiaali. Haavaa on seurattava infektiota varten ja tarvittaessa – hoidettava kliinisen käytännön mukaisesti.

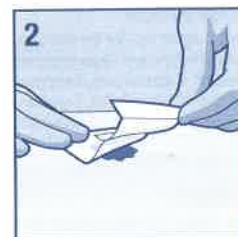
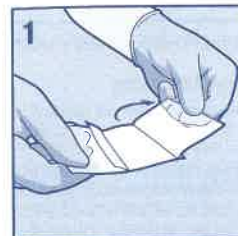
#### Käyttöohjeet

- Puhdista haava hyvän kliinisen käytännön mukaisesti.
- Varmista, että haavaa ympäröivä iho on kuiva.
- Valitse taitoskoko, joka peittää haavan ja ulottuu vähintään 2 cm haavan reunojen yli.
- Avaa pakkaus ja ota Cuticell® Contact ulos. Varmista, että taitos on steriili.
- Poista suojapaperi (1).
- Laita Cuticell® Contact tahmea puoli haavaan päin (2), poista toinen suojapaperi (3) ja paina pehmeä taitos varovasti haavan päälle.
- Peitä taitos toissijaisella sidoksella; ota sitä valitessasi huomioon eritteen määrä.
- Taitoksen vaihtoehyys määräytyy haavan parantumisen mukaan. Vain toissijaisen sidoksen vaihtaminen saattaa riittää.
- Cuticell® Contact voi olla paikoillaan jopa 14 päivää, riippuen haavan kunnosta ja paikallisista hoitokäytännöistä.
- Kun vaihdat Cuticell® Contact -taitoksen, irrota se varovasti.
- Puhdista haava hyvän kliinisen käytännön mukaisesti ennen uuden taitoksen laittamista.
- Cuticell® Contactia voidaan käyttää yhdessä paikallishoitaineiden kuten antiseptien tai hydrogeelien kanssa.

#### Säilytys

Cuticell® Contact -taitokset säilytetään kuivassa. Suojattava suoralta auringonvalolta.

Päivitetty: Helmikuu 2015



Made and sterilized in Ireland

STERILE EO Sterilisation by Ethylene Oxide

CE 0124 LATEX FREE FORMULA

Do not re-use Keep dry

Keep away from sunlight Caution!

Bij beschadigde verpakking niet gebruiken. Använd inte förbandet om förpackningen är skadad.

Må ikke brukes hvis emballasjen er skadet. Må ikke anvendes, hvis emballagen er beskadiget.

Älä käyttää, jos pakkaus on vahingoittunut.

® = registered trademark

BSN medical GmbH  
Quickbornstrasse 24  
20253 Hamburg · Germany

BSN medical

JBR06866.03